

Newsletter

Schweizerische Botschaft in den Niederlanden

Juni 2020

Aktuelles aus der Botschaft

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

Vor gut 3 Monaten haben Sie von der Botschaft eine Nachricht erhalten mit den wichtigsten Informationen zur Coronakrise und den empfohlenen Schutzmassnahmen. Die ganze Welt wurde vom Coronavirus (COVID-19) überrascht und wir alle waren gezwungen, uns in allen Lebensbereichen anzupassen. Dies gilt ebenfalls für diese Botschaft und im Besonderen für die Mitarbeitenden des Regionalen Konsularcenters Benelux. Letztere haben einen ausserordentlichen Einsatz geleistet, Touristen, welche in die Schweiz zurückreisten, tatkräftig unterstützt und unzählige Anfragen der Schweizer Kolonie in den Beneluxländern beantwortet. Rund 40 Repatriierungsflüge gingen über Schiphol, etwa ein Dutzend über Brüssel und ein paar über Luxemburg. Die Touristen aus der Schweiz wurden vom Konsularcenter insbesondere über Anschlussflüge in die Schweiz und Übernachtungsmöglichkeiten informiert. Die «normalen» Dienstleistungen des Konsularcenters konnten, mit gewissen Einschränkungen, weiterhin erbracht werden. Eine komplette Schliessung des Konsularcenters war nie ein Thema, obwohl einzelne Aufgaben reduziert werden mussten (Kundenbesuche für Reisepässe / Identitätskarten sowie Visaangelegenheiten). Die Botschaft ist bestrebt, auch unter den nach wie vor ausserordentlichen Umständen bürgernahe Dienstleistungen in gewohnt hoher Qualität zu erbringen. In ganz Europa und somit auch in der Schweiz erfolgt gegenwärtig eine Rückkehr in die (neue) Normalität. Seit 15. Juni sind Reisen zwischen den Beneluxländern und der Schweiz wieder uneingeschränkt möglich. Jedoch müssen wir alle wachsam bleiben und insbesondere die geforderten Hygienemassnahmen sowie die 1,5m Abstandsregel weiterhin strikte einhalten. In diesem Newsletter erhalten Sie einen Überblick zum gesamten «Portfolio» des Konsularcenters, wozu auch der konsularische Schutz in Notlagen wie während der Covid-Krise gehört. Wir wollen Ihnen damit einen vertieften Einblick in das umfassende Tätigkeitsfeld unseres Konsularcenter-Teams geben.



Bleiben Sie weiterhin gesund!

Heinz Walker-Nederkoorn
Botschafter

COVID-19

Aktuelle Situation (Niederlande, Luxemburg, Belgien)

Mit diesen Links finden Sie die wichtigsten Informationen betreffend die vom Konsularcenter Benelux betreuten Gastländer:

[Niederlande](#)
[Luxemburg](#)
[Belgien](#)

Aktuelle Situation (Schweiz)

Mit diesen Links finden Sie die wichtigsten Informationen betreffend die Schweiz:

[Einreisebestimmungen](#)
[Reisehinweise](#)
[Bundesamt für Gesundheit](#)

Was rät das EDA?

Das Eidgenössische Departement für auswärtige Angelegenheiten EDA vermittelt mit diesen Links interessante Informationen mit Schwergewicht COVID-19:

<https://www.eda.admin.ch/eda/de/home/das-eda/aktuell/newsuebersicht/2020/03/faq-coronavirus.html>

Rückblick

Neben der üblichen Unterstützung für die beim Konsularcenter angemeldeten Auslandschweizerinnen und Auslandschweizer war diese Botschaft in den vergangenen Monaten insbesondere mit folgenden Aktivitäten stark gefordert:

- Rückführungsflüge über Amsterdam (ca. 40 Flüge aus der ganzen Welt wurden über den Flughafen Amsterdam abgewickelt): das Konsularcenter hat hier vor allem Informationen ausgetauscht und Koordinationsaufgaben übernommen
- Auskunftserteilung an und Unterstützung von durchreisenden Schweizerbürgerinnen und Schweizerbürgern
- Auskunftserteilung an viele, teilweise verunsicherte ausländische Staatsbürgerinnen und Staatsbürger (Visafragen)
- Auskunftserteilung für (sehr) viele Anfragen mit Themenbereichen rund um COVID-19: Reisemöglichkeiten, Reiseeinschränkungen für die Schweiz und teilweise auch für die Gastländer Niederlande, Luxemburg und Belgien

Aufgabenkatalog des Konsularcenters

Die Aufgaben des Konsularcenters sind sehr vielfältig. Die wichtigsten davon finden Sie auf unserer Webseite in der Rubrik «Dienstleistungen» und diese werden hier in Kurzform aufgeführt:

- An- und Abmeldung; Adressänderung
- Zivilstandsangelegenheiten (Geburt, Heirat, Todesfall etc.)
- Pass und Identitätskarte
- Politische Rechte (Stimmrecht)
- Bürgerrecht
- Aus- und Rückwanderungsberatung
- Familienforschung
- Führerausweis und Fahrzeug
- Online-Registrierung für Auslandsreisen (TravelAdmin-App)
- Sozialversicherungen
- Fundgegenstände
- Beglaubigungen
- Bestätigungen und Bescheinigungen
- Strafregisterauszug
- Liechtenstein – Konsularische Dienstleistungen
- Militärpflicht
- Nothilfe (Schweizer Bürgerinnen und Bürger in Not)
- Sozialhilfe
- Stipendien

<https://www.eda.admin.ch/countries/netherlands/de/home.html>

Terminvereinbarung / Öffnungszeiten

Die Öffnungszeiten sowie die telefonische Erreichbarkeit wurden auch während COVID-19 nicht verändert. Jedoch werden die Amtshandlungen am Schalter nur nach Terminvereinbarung abgewickelt:

<https://www.eda.admin.ch/countries/netherlands/de/home/vertretungen/botschaft.html>

Pass und Identitätskarten

Diese Webseite wurde vor kurzer Zeit aktualisiert. Sie können hier rechtzeitig die neuen Reisedokumente beantragen (unsere Empfehlung ist ca. 6 Monate vor Ablauf der Gültigkeit):

<https://www.fedpol.admin.ch/fedpol/de/home/pass---identitaetskarte/pass/auslandschweizer.html>

Mobile Biometrie (Pass und Identitätskarten)

Wegen COVID-19 mussten wir im Frühling 2020 den Einsatz in Luxemburg und in Belgien annullieren. Inzwischen konnte die Planung angepasst werden und Sie finden die Informationen mit nachfolgendem Link. Die neuen Termine sind:

Luxemburg: 01.-03. September 2020

Brüssel: 19.-23. Oktober 2020

Die Termine für das nächste Jahr werden zu einem späteren Zeitpunkt festgelegt.

<https://www.eda.admin.ch/countries/netherlands/de/home/dienstleistungen/pass-id/mobile-erfassung-biometrischer-daten.html>

Schweizer Revue

Die Auslandschweizer-Organisation (ASO) hat sich zum Ziel gesetzt, die Zugriffszahlen der Online-Ausgaben der «Schweizer Revue» zu verbessern und im Besonderen auch diejenigen auf die viermal jährlich online publizierte Regionalnachrichten. Am nachfolgenden Link finden Sie jeweils die entsprechenden Informationen, Berichte und Veranstaltungshinweise, insbesondere von Schweizer Vereinen in Ihren Wohnregionen:

<https://www.revue.ch/nachrichten-aus-ihrer-region/>

News und Informationen

Twitter des Botschafters:

[@SwissAmbNL](https://twitter.com/SwissAmbNL)

Facebook:

[@SwissEmbassyTheHague](https://www.facebook.com/SwissEmbassyTheHague)

Twitter:

[@Swiss_NL](https://twitter.com/Swiss_NL)

Instagram:

[@swissembassynl](https://www.instagram.com/swissembassynl)

Kontakt:

Schweizerische Botschaft in den Niederlanden

Lange Voorhout 42, 2514 EE Den Haag

+31 (0)70 364 28 31/32

thehague@eda.admin.ch – www.eda.admin.ch/denhaag

Copyright © 2020 Embassy of Switzerland in the Netherlands. All Rights Reserved



Switzerland.